



Nationalpark Radweg

Ursprüngliche Natur am Fuße von Rachel und Lusen

Der Nationalpark-Radweg führt entlang der deutsch-tschechischen Grenze durch die Nationalparks Bayerischer Wald und Šumava. Vom Grenzübergang Ferdinandsthal-Debrník aus verläuft der Radwanderweg 74 km auf bayerischer Seite über **Frauenau** mit der Rokokokirche, dem hiesigen Glasmuseum und der Trinkwassertalsperre, die für die Versorgung des Bayerischen Waldes gebaut wurde. Weiter geht es nach **Spiegelau**, wo ein Glashüttenbesuch sowie die Erlebniswege Seelensteig und Aufichtenwaldsteig am Fuße des Rachels locken. In **Neuschönau** findet der naturverbundene Wanderer das Informationszentrum Nationalpark Bayerischer Wald mit dem Hans-Eisenmann-Haus, dem Tier-Freigelände und dem weltweit längsten Baumwipfelpfad. Die letzte Station auf der bayerischen Seite ist **Finsterau/Mauth** mit dem Freilicht-Bauernhofmuseum, wo man den Geist der alten Zeit spürbar erleben kann. Interessierte fahren anschließend entweder zur Reschbachklause oder machen einen Abstecher zum Grenzübergang Finsterau-Bučina, um die Quelle der Moldau zu finden. Der Radweg führt nachfolgend 32 km durch den Nationalpark Šumava und wechselt am Grenzübergang Haidmühle-Stožec wieder zurück auf die bayerische Seite. Sollte noch genügend Kraft vorhanden sein, können in **Haidmühle** noch der sagenumwobene Dreisessel bestiegen oder der grenzübergreifende Zugverkehr nach Horní Planá für einen Ausflug zum Lipno-Stausee genutzt werden. Der Nationalpark-Radweg schließt in Haidmühle zugleich an den Donau-Wald-Radweg an.



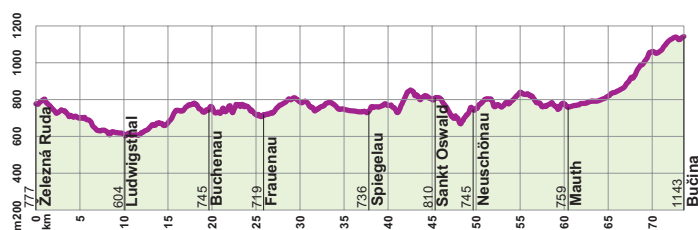
Cyklostezka národním parkem

Původní příroda na úpatí Roklanu a Luzného

Cyklostezka národním parkem vede podél česko-německé hranice územím Národních parků Bavorský les a Šumava. Z hraničního přechodu Ferdinandsthal-Debrník vede cyklostezka 74 km na bavorské straně přes **Frauenau** s rokokovým kostelem, Sklářským muzeem a vodní nádrží, která byla postavena za účelem zásobování Bavorského lesa pitnou vodou. Trasa pokračuje do **Spiegelau**, kde k návštěvě láká sklářská huť a také zážitkové stezky Seelensteig a Aufichtenwaldsteig na úpatí Roklanu. V **Neuschönau** najde milovník přírody informační centrum Národního parku Bavorský les s Domem Hansa Eisenmann, výběhem pro divokou zvěř a nejdelší stezkou v korunách stromů na světě. Poslední zastávkou na bavorské straně je pak **Finsterau/Mauth** se skanzenem, ve kterém je prožitek starých časů doslova hmatatelný. Zájemci jedou buď k vodní nádrži Reschbachklause nebo si udělají zajíždku za hraniční přechod Finsterau-Bučina k prameni Vltavy. Cyklostezka pak



vede dalších 32 km Národním parkem Šumava a vrací se přes hraniční přechod Haidmühle-Stožec opět zpátky na bavorskou stranu. Pokud ještě zbývá dost sil, je možné vystoupat z **Haidmühle** na pověstmi opředený Třístoličník nebo využít přeshraniční vlakovou dopravu do Horní Planá k Lipenské přehradě. Stezka národním parkem navazuje v Haidmühle na cyklostezku Donau-Wald.



Erlebnispunkte in geographischen Koordinaten
Zajímavá místa udaná v geografických koordinátech

- | | |
|---|---|
| 1 | Frauenau
48°59'21"N 13°18'1"E |
| 2 | Spiegelau
48°54'50"N 13°21'34"E |
| 3 | Neuschönau
48°53'3"N 13°28'40"E |

- | | |
|---|---|
| 4 | Finsterau/Mauth
48°55'50"N 13°34'39"E |
| 5 | Haidmühle
48°50'18"N 13°42'51"E |